

## Procès-verbal

### TROISIÈME SESSION DE LA DIX-HUITIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

Le 12 octobre 2018

L'Assemblée ouvre la séance à 10 h 03

#### Déclarations de ministres

- 94-18(3) Le ministre des Finances donne une mise à jour sur la situation financière et économique.
- 95-18(3) La ministre responsable de la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest fait une déclaration sur les progrès réalisés concernant les engagements sur le logement dans la région des Tłı̄chǫ.
- 96-18(3) Le ministre de l'Infrastructure fait une déclaration sur les travaux de construction routière durant l'été.

#### Déclarations de députés

- 322-18(3) Le député de Hay River Nord fait une déclaration sur l'examen des principes fondateurs du Collège Aurora.
- 323-18(3) Le député de Nahendeh fait une déclaration sur Recreation North.
- 324-18(3) Le député de Frame Lake fait une déclaration concernant le symposium économique des Territoires du Nord-Ouest.
- 325-18(3) La députée de Yellowknife Centre fait une déclaration sur la réponse communautaire à l'incendie de l'immeuble résidentiel Rockhill.

- 326-18(3) Le député du Sahtú fait une déclaration sur l'évaluation environnementale de la route de la vallée du Mackenzie.
- 327-18(3) Le député de Kam Lake fait une déclaration sur la Journée du chandail orange.
- 328-18(3) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration sur un régime nordique d'imposition sur le carbone.
- 329-18(3) Le député de Tu Nedhe-Willideh fait une déclaration sur les besoins en immobilisations dans la circonscription de Tu Nedhé-Willideh.
- 330-18(3) Le député du Delta du Mackenzie fait une déclaration sur la prolongation possible des services de traversier.
- 331-18(3) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration sur le soutien au tourisme à Tuktoyaktuk.
- 332-18(3) Le député du Deh Cho fait une déclaration sur l'initiative de conservation dans la région d'Edehzhie.

#### Dépôt de documents

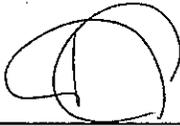
- 238-18(3) Rapport sur la Politique de maintien de l'effectif pour 2015-2016, 2016-2017 et 2017-2018. Document déposé par le ministre des Finances.
- 239-18(3) 64<sup>e</sup> rapport annuel (2017-2018) de la Commission des licences d'alcool des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par le ministre des Finances.
- 240-18(3) Rapport annuel sur le régime de pension des Northern Employee Benefits Services pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2017. Document déposé par le ministre des Finances.
- 241-18(3) Rapport annuel de 2017-2018 de l'Office des droits de surface des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par le ministre de l'Administration des terres.
- 242-18(3) Rapport annuel de 2017-2018 de la Commission d'aide juridique des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par le ministre de la Justice.
- 243-18(3) 29<sup>e</sup> rapport annuel du Comité d'aide aux victimes (2017-2018). Document déposé par le ministre de la Justice.

244-18(3) Rapport annuel sur les activités de la Régie du logement du 1<sup>er</sup> avril 2017 au 31 mars 2018. Document déposé par le ministre de la Justice.

Étude en comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

Le comité plénier a fait l'examen de la déclaration de ministres 19-18(3) : Processus d'examen des principes fondateurs du Collège Aurora; ainsi que du document déposé 215-18(3), Budget des immobilisations pour 2019-2020, et a donné une mise à jour sur les projets effectués

Le président ajourne l'Assemblée à 12 h 05.



---

Monsieur Jackson Lafferty  
Président de l'Assemblée législative



---

Monsieur Tim Mercer  
Greffier de l'Assemblée législative